

November 2020



Der Stadtshütz

Organ der
Schützengesellschaft
der Stadt Zürich



Titelbild:	Schützen am Cup 300 m mit Organisator Stephan Peter	
Inhaltsverzeichnis:	Editorial	3
	CH Meisterschaften mmit Corona	5
	Cupschiessen 300 m	10
	Übersicht Wettkämpfe 300 m	18
	GM Final Pistole 50 m	20
	Daten Höck 2020/2021	23
	Mitteilungen	27
	Mutationen	27

97. Jahrgang, Nr. 5 Gesellschaftsorgan der Schützengesellschaft der Stadt Zürich.
Erscheint 6 mal jährlich und wird allen Gesellschaftern
unentgeltlich zugestellt.
Postcheckkonto der Gesellschaft: Nr. 80-827-4

Redaktion, Inseratenverwaltung und Mutationen:
Sekretariat, Uetlibergstrasse 341, 8045 Zürich

Telefon 044 462 99 55
E-Mail: sekretariat@sgz.ch

Redaktion: René Hegner

Gasthaus Albisgütli, Uetlibergstrasse 341
8045 Zürich, Telefon 043 333 30 00,
E-Mail: albisguetli@remimag.ch

Layout: Wegmann Fotosatz AG
Fellenbergstrasse 166, 8047 Zürich
Telefon 044 463 64 00, E-Mail: info@wefo.ch

Druck: Offset Holend AG
Töpferstrasse 26, 8045 Zürich
Telefon 044 272 52 76, E-Mail: info@holend.ch

Redaktionsschluss: Dezember Stadtschütz 2020: 18. November 2020

blumen fischer gmbh

Rita Lustenberger

am Goldbrunnenplatz
Birmensdorferstrasse 240
8003 Zürich
Telefon 044 462 04 88
Telefax 044 462 96 54

Bouquets
Kränze
Dekorationen
Fleurop-Service

Liebe Stadtschützinnen und Stadtschützen

An diesem Punkt des Jahres blicken wir gewohnter Weise auf die vergangene Schiesssaison zurück. Als die Schützenmeister Anfang Januar die Saisonplanung abschlossen, war die Vorfreude gross, stand doch mit dem Eidg. Schützenfest in Luzern ein absolutes Highlight im Kalender. Wohl kaum jemand hätte zu diesem Zeitpunkt gedacht, dass uns die wohl schwierigste Saison seit dem Kriegsende 1945 bevorsteht. Verschiebungen, Neuplanungen, Entscheide, Absagen, Hygiene- und Verhaltensregeln, Unsicherheit, Ratlosigkeit, viele offene Fragen und kontroverse Gespräche zuhause und am Stammtisch haben den Sportgeist verdrängt. Egal ob Covid-Skeptiker oder nicht, eines haben wir alle gemein, das Virus hat unser Leben nachhaltig verändert und es wird auch in den kommenden Monaten unser Leben weiter beeinflussen. Die Covid bedingte Absage des Schützenabends ist ein weiterer Vorbote einer Zeit voller Herausforderungen.



Ob wir die Saison 2021 wie gewohnt absolvieren können, steht derzeit noch in den Sternen. Doch der Optimismus und Teamgeist der Schützenmeister lässt mich positiv in die Zukunft blicken. Unser aller Gesundheit liegt uns am Herzen doch auch der Geist des Schiesssports lebt in uns allen. Egal was um uns herum passiert, die Schützengesellschaft der Stadt Zürich wird 2021 ein attraktives, den äusseren Umständen angepasstes Schiessprogramm anbieten.

Ganz abgeschlossen haben wir die Saison 2019/2020 aber nicht. Denn zumindest die 10 m-Saison konnte ohne grössere Einschränkungen durchgeführt werden. So dürfen wir also in dieser Ausgabe trotz allen Widrigkeiten, Gesellschaftsmeister ehren, Löffel- und Bogenschützenpunkte abgeben und Gesellschaftstrophäen verteilen. Die Resultate findet Ihr auf den folgenden Seiten. Zu Euren herausragenden Leistungen gratulieren wir Euch herzlich!

Ich wünsche Euch und Euren Familien eine gesegnete Vorweihnachtszeit und schon jetzt frohe Festtage, mit oder ohne Glühwein und mit oder ohne Maske.

Renzo Mühlebach
Erster Schützenmeister



ZÜRI-ZINN RAPOLD-ZINN

H.A. Rapold AG · 8047 Zürich
Wydlerweg 9 · info@rapold-zinn.ch
Tel. 044 493 12 55 · Fax 044 493 10 40



Spezialgeschäft für Jagd, Sport und Verteidigung

ROBERT BÜRCHLER

Berufsbüchsenmacher

Predigerplatz 36
8001 Zürich

Telefon 044 251 17 27

Fax 044 252 97 89

Web www.waffenbuerchler.ch

Email info.waffenbuerchler.ch

Öffnungszeiten:

Di–Fr 09.00–12.00

13.30–18.30

Sa 09.00–12.30

Montag geschlossen

Zürisee-Bau AG

Ihr Baumeister
für Top-Qualität in jeder
Beziehung

Bernhard Fuchs
Aktiver
Gesellschafter

8804 Au-Wädenswil Moosacherstrasse 13
Fon 044 725 01 23 Fax 044 725 01 22 info@zuerisee-bauag.ch www.zuerisee-bauag.ch



MALERGESCHÄFT WOLLERAU

TEL. 055 420 18 40 NATEL 079 722 18 11

www.meier-maler.ch

Teilnahme an der CH Meisterschaft im Corona Jahr

Qualifikation

Die dezentralisierte Matchmeisterschaft ist die Qualifikation für die Schweizermeisterschaften. Einige 300 m-Schützen der SGZ haben die Qualifikation geschossen. Da es dieses Jahr keine Gesellschaftsmeisterschaft gab und wir unseren Sport trotzdem ausüben wollten, haben Reto Bäni und ich (Harald Hediger) die DMM auch mit dem Karabiner 2 Stellung (2x30) absolviert. Die Limiten für die Schweizermeisterschaften sind je nach Waffenart sehr hoch. So benötigt man in unserer Stammdisziplin bei den Senioren mit dem Standardgewehr 586 Punkte. Das Teilnehmerfeld bei den Karabinern ist überschaubar und eine reale Chance, sich zu qualifizieren, ist gegeben. In den Ferien habe ich von Reto ein WhatsApp erhalten «Juhui, wir haben beide die Limite von 496 Pkt. erreicht und uns für die SM in Thun qualifiziert!» Wir begannen uns zu informieren, was alles auf uns zukommt. Gegenseitig unterstützten wir uns, um ja nichts falsch zu machen oder gar etwas zu übersehen (Limiten, Zeitplan, Startliste, Schutzkonzept Corona, Ausführungsbestimmungen usw.).

Anreise und Vorabend

Ich bin am Montag 31. August um 15.00 Uhr Richtung Thun abgefahren. Reto reiste bereits früher nach Thun, um etwas Schweizermeisterschaftsluft zu schnuppern, holte die Startnummern ab und erforschte die Guntelsey für den nächsten Tag. Für Neulinge an der Schweizermeisterschaft ist es nicht so leicht, sich zu Recht zu finden. Wie geht das mit der Anmeldung? Wo ist der Meldezettel usw.? Getroffen haben wir uns dann im Hotel Schützen in Steffisburg. Zimmerbezug, Apperöle und ein feines Abendessen bei angeregten, spannenden Gesprächen rundeten den schönen Tag ab. All zu spät wollten wir nicht schlafen gehen, um frühzeitig in der Guntelsey zu sein. Reto wollte noch bei den Frauen 300 m Gewehr Liegendmatch zuschauen. «Also, ab go Pfuse»!



Atmosphäre in der Guntelsey

Der Parkplatz war noch nicht voll und wir haben unsere Autos in Poleposition geparkt. Zuerst musste ich noch zur Waffenkontrolle. Reto hat

dies schon am Vortag erledigt. Danach bezogen wir die Munition, diese musste vom Veranstalter bezogen werden. Der Frauenwettkampf 300 m liegend war noch nicht gestartet. Im Stand hatte es nur wenige Zuschauer (Trainer, Betreuer). Die Atmosphäre war ruhig und doch angespannt. Auf einer Anzeigetafel konnte immer die aktualisierte Rangliste mitverfolgt werden. Entweder man platzierte sich hinter der Scheibe der Favoriten oder begab sich in den Pulk vor der Anzeigetafel. Bei längerem Zuschauen und Staunen kam mir der Gedanke: «Was tue ich hier»? Bei den erreichten Resultaten kam ich mir vor wie ein Anfänger! Gewonnen hat Senti Anja mit 596 Punkten und 37 Innerzechnern, punktgleich vor Von Allmen Marlies aber mit (nur) 27 Innerzechnern und auf dem Dritten Platz Guignard Silvia mit 594 Punkten. «Wow»! Jetzt hiess es sich selbst aufzubauen! «Auf in den Kampf Torero»!



Vorbereitungen und Wettkampf

Wir entschieden uns bei dem schönen Wetter, einen Striptease zu veranstalten und uns unter freiem Himmel umzuziehen. So konnten wir dem Schutzkonzept etwas ausweichen. Um 9.45 Uhr hiess es «Standbezug»! 29 Schützen waren am Start und bezogen ihre Scheibe. Der Wettkampf begann um 10.00 Uhr. Wir hatten inklusive Probeschüsse 90 Minuten Zeit. Die Wetterbedingungen waren gut, nicht zu warm und etwas bedeckt. Ab ca. 11 Uhr mussten wir mit Sonne rechnen. Reto und ich kamen nicht ganz auf Touren. Kein Wunder, ohne wirkliches Training mit dem Karabiner! Reto hat sich kniend passabel geschlagen. Ich hingegen lag unter meinen Fähigkeiten. Aber wir waren dabei! Nach dem Wettkampf musste der Karabiner zwecks Abzugskontrolle auf dem Lager liegen gelassen werden.



Die Schützen in Aktion



Schutzkonzept

Wir waren schon etwas erstaunt, dass das Schutzkonzept nicht wirklich umgesetzt und kontrolliert wurde. Bei der Waffenkontrolle haben alle keine Maske getragen. Auf eine Kleiderkontrolle, wie sie an solchen Wettkämpfen üblich ist, wurde verzichtet. Beim Eingang zur Schiessanlage wurde an der Einschreibestelle unterschieden zwischen gemeldeten

Schützen und Besuchern. Das Eintragen als Besucher schien freiwillig zu sein. Im Schiessstand wäre eigentlich Maskenpflicht gewesen; für Besucher hinter der Schiesslinie und den Schützen/in bis er den Stand bezieht. Wenige haben sich an das Konzept gehalten. Das Einbahnsystem in den Stand und wieder hinaus hatte so seine Tücken. Wer sich bei einem Aussteller informieren wollte, versperrte automatisch den Weg nach draussen.

Die Heimreise

Nach einigen Gesprächen mit Schützenkollegen machten wir uns auf den Weg nach Thun. Beim Thailänder liessen wir den Wettkampf nochmals Revue passieren. Nur zufrieden waren wir nicht. Es war für uns dennoch ein Genuss dabei gewesen zu sein. Gemeinsam machten wir uns danach über den Brünig, und einem Kaffeehalt in Kaiserstuhl, auf den Weg nach Hause.

Für Reto und mich steht fest: 2021 wollen wir wieder teilnehmen! Wer kommt mit?





Weingut Familie Zahner
 8467 Truttikon im Zürcher Weinland
 052 317 19 49; zahner@swissworld.com

① Zur Beruhigung vor dem Schuss empfehlen wir

*Truttiker
Blauburgunder*



② aus Freude über die Treffer empfehlen wir

*Truttiker
Riesling-
Sylvaner*



- Lieferanten des Stadtschützenweins seit 1968 -

Qualifikation Dezentralisierte Match Meisterschaft / Rangliste

Standardgewehr lg	QV	Resultat	Limite	CH Meisterschaft	Rang
-------------------	----	----------	--------	------------------	------

Dominik Bäni		571	584		
--------------	--	-----	-----	--	--

Harald Hediger		565	586		
----------------	--	-----	-----	--	--

Bernardo Molina		565	586		
-----------------	--	-----	-----	--	--

Standardgewehr 2 Stlg

Bäni Reto		539	551		
-----------	--	-----	-----	--	--

Harald Hediger		531	551		
----------------	--	-----	-----	--	--

Karabiner 2 Stlg

Reto Bäni		501	496	507	23
-----------	--	-----	-----	-----	----

Harald Hediger		505	496	473	29
----------------	--	-----	-----	-----	----

Stgw 57 liegend

Pascal Arnet		544	561		
--------------	--	-----	-----	--	--

Stephan Peter		542	561		
---------------	--	-----	-----	--	--

STGW 90 liegend

Patrick Bühler		503	533		
----------------	--	-----	-----	--	--



Fotos: Silvia, Alain, Reto und Harald

Bericht: Harald und Reto

Cup – der letzte interne 300 m-Wettkampf dieser Saison!

Mit dem Cup bestritten die 300 m-Schützinnen und -Schützen den letzten internen Wettkampf einer bizarren Saison. Schön, dass 27 Teilnehmende den Weg ins Albisgütli gefunden haben. Dies trotz der beinahe winterlich anmutenden Temperaturen! Stephan Peter führte durch einen spannenden Wettkampf, welcher mit dem kommandierten Final in den Feldern Sport und Ordonnanz abgeschlossen wurde – grossen Dank.

Wer dieses Jahr am Schluss «zuoberst auf dem Treppchen» stehen wollte, musste die bereits sehr guten Top-Resultate aus dem Jahr 2019 überbieten. Bei den Sportwaffen klassierte sich schliesslich Stefan Groshans vor Markus Beusch und Bäni Reto, bei den Ordonnanzwaffen siegte Pascal Arnet vor Patrick Bühler und Frei Peter 55. Allen einen herzlichen Glückwunsch.

Am Mittag folgte das Absenden in der Stadtschützenstube – hierbei ging niemand leer aus! Dies war nur möglich, da neben den «regulär» eingekauften Weinflaschen unser Ehrenmitglied Andrea Casutt als Spender auftrat. Ein «vergelts Gott» und ein Aufruf an irgendeinen anderen Teilnehmer, es Andrea in der nächsten Saison gleich zu tun...

Abgerundet wurde der Tag durch ein vorzügliches Mittagessen bei der Crew von Beat Steinmann.

Es lebe die Saison 2021!

Patrick Bühler, SM 300 m



Schwimmen in Zürich

Unser Hallenbad in Ihrer Nähe:
Altstetten, Bläsi (Höngg),
Bungertwies (Hottingen), City,
Oerlikon, Wärmebad Käferberg.

infos sportamt.ch

Stadtschützen-Cup 2020

Rang	Name / Vorname Kat. A	Quali-Runde A10 / 20 EF	Halbfinal A10 / 10 EF-60''	Final 1 A100 / 60''	Final 2 A100 / 60''	Final 3 A100 / 60''	Final 4 A100 / 60''	Final 5 A100 / 60''	Final 6 A100 / 60''	Final 7 A100 / 60''	Final 8 A100 / 60''	Final 9 A100 / 60''	Final 10 A100 / 60''	Final 11 A100 / 60''	Total
1	Groshans Stefan	193	98	99	89	89	99	86	95	90	97	93	96	91	1122
2	Beusch Markus	187	97	87	97	93	98	90	91	98	97	83	96	89	1116
3	Bäni Reto	191	95	100	82	92	99	89	94	78	95	85	97		1006
4	Casutt Andrea	187	93	94	89	92	78	91	92	97	87	79			892
5	Bäni Dominik	188	95	97	80	99	91	83	95	79	92				811
6	Hediger Harald	184	95	83	87	79	98	91	93	78					704
7	Bernet Roger	190	94	87	89	88	80	90	89						617
8	Eckardt Laura	181	94	78	78	92	71	90							503
9	Molina Bernardo	188	92												92
10	Groshans Martina	182	89												89
11	Povse Daniel	195	89												89
12	Grob Peter	186	88												88
13	Wagner Phil	168	82												82

[illegible]

*Stephan Peter gibt die
Läger frei*



*Die Läger sind mit
den Teilnehmern
Sportwaffen belegt*

Oberdorfstr. 20
8820 Wädenswil
Fon 044 687 77 63
heinz.rusterholz@eco-tec.ch

**Architektur
Planung
Verwaltung**



*Auch die Wettkämpfer
der Ordonanzwaffen
sind bereit*



Die Zuschauer können die Resultate verfolgen



**Das Stuben-Team erwartet die
Schütz_innen im Panorama.
Neu: Panorama-Stube**

**Das Standrestaurant im Albisgütli mit dem sensationellen Panorama-
Blick über Stadt, See und in die Alpen. Neu auch an schiessfreien Tagen offen.**

→ Am Mittwoch ist Charbonnade-Abend – unsere Haus-Spezialität

**Geöffnet jeden Mittwoch, Donnerstag & Freitag ab 17 Uhr und 1 Stunde vor Schiessbeginn
an Schiesstagen. Für Vereins-, Firmen- und Privatanlässe auch ausserhalb der Öffnungszeiten.**

Infos & Reservation → www.panorama-stube.ch - 044 462 35 39



Die Resultate werden projiziert



Nach dem Halbfinal ist gut Lachen



Der Final in der Kat. A mit S. Groshans und M. Beusch

*Das Siegertrio in der
Sportwaffen Kategorie
in voller Montur*



**-ämtler
Büchsenmacherei
Odermatt & Ruess**

8910 Affoltern a/A
Tel. 044 760 00 30
Fax 044 760 00 32

WENN EINZIGARTIGE LÖSUNGEN GEFRAGT SIND



MEHR-TREUHAND AG

Ihr Partner in Sachen Rechnungswesen, Lohnwesen,
Steuern, Unternehmensberatung und Wirtschaftsprüfung

Dufourstrasse 31
CH-8008 Zürich
Tel. 043 336 40 40

Ihr Ansprechpartner
Beat Ottiker, Quästor
b.ottiker@mehr-treuhandag.ch

www.mehr-treuhandag.ch



*Die Gewinner der
Ordonanzwaffen,
P. Arnet, P. Bühler und
P. Frei*



*Das Siegertrio mit
S. Groshans, M. Beusch
und R. Bäni*



*Die Gewinner nach der
Rangverkündigung*

Übersicht Wettkampffresultate 300 m 2020

	Rang	Teilnehmer	Resultat
Sektionswettkämpfe 300 m			
Schweizerische Sektionsmeisterschaft Runde 1	7	24	97.758
Schweizerische Sektionsmeisterschaft Runde 2	15	25	96.750
Gruppenschiessen 300 m			
Schaffhauser Frühlingsschiessen, Feld A			
Keine Gruppenwertung durch den Veranstalter			
Dominik Bäni, U17/U18	1		182
General Werdmüller, Wädenswil, Feld A	2	5	567
Gruppenmeisterschaft			
Keine Teilnahme auf Grund Corona			
Ostschweizer Mannschafts-Meisterschaft			
Absage durch den Veranstalter			
Historische Schiessen			
Grauholzschiessen	3	8	435
Einzelsieg Pascal Arnet	1		60

tharo
revisions
ag

Mitglied TREUHAND | SUISSE

Revision, Steuern & Buchhaltung

Tharo Revisions AG Volketswil | ZH-Volketswil

Peter Roesler, dipl. Experte in Rechnungslegung und Controlling, ehem. kant. Steuerkommissär, zugelassener Revisionsexperte

Chriesbaumstrasse 2 | 8604 Volketswil

T 044 945 01 10 | F 044 945 01 20

tharo@tharorevision.ch | www.tharorevision.com

Rund um den Zürichsee ihr Gartenprofi

- Gartenpflege (auch im Abo)
 - Umänderungen
 - Pflanzungen

KERN Gärtnerei
Gartenbau / Gartenunterhalt



Glärnischstrasse 54, 8810 Horgen
Tel. 044 728 82 82, Fax 044 728 82 83
info@kern-gaertnerei.ch
www.kern-gaertnerei.ch

Resultate der Veteranen Schützen der SG der Stadt Zürich Bezirk – Zürich / Dietikon 2020

Zum Jahresabschluss möchte ich mich bei allen Veteranen für die gute Beteiligung an den Schiessanlässen herzlich bedanken. Es wurden sehr gute Resultate erzielt, dafür möchte ich allen Schützen gratulieren und Wünsche für das Jahr 2021 Gesundheit, «gut Schuss» und gute Kame-radschaft.

Jahresschiessen in Zwillikon (25 Teilnehmer)

92 Pkt.	Reutel	Karl	KK
91 Pkt.	Frei	Peter 55	KK
86 Pkt.	Bernet	Rudolf	KK
86 Pkt.	Reichle	Heinz	KK

Veteranen Einzelmeisterschaft (40 Teilnehmer)

195 Pkt.	Beusch	Markus	KK
193 Pkt.	Casutt	Andrea	KK
183 Pkt.	Frei	Peter 55	KK
180 Pkt.	Reutel	Karl	KK
179 Pkt.	Reichle	Heinz	KK
176 Pkt.	Flückiger	Peter	KK
175 Pkt.	Bernet	Rudolf	KK

Veteranen Einzelkonkurrenz (27 Teilnehmer)

91 Pkt.	Casutt	Andrea	KK
90 Pkt.	Reichle	Heinz	KK
90 Pkt.	Frei	Peter 55	KK
88 Pkt.	Bernet	Rudolf	KK
81 Pkt.	Reutel	Karl	
75 Pkt.	Flückiger	Peter	

Ruedi Bernet



Elektro Zürichsee AG
Zugerstrasse 56
8810 Horgen

Tel. 044 725 50 82
www.elektro-zuerichsee.ch

360° Schweizer Elektrotechnik

**IHR ELEKTRO-PARTNER
VOR ORT**

Ein Unternehmen der **Burkhalter**
Group

Die Aufholjagd

Bericht zum GM Final Pistole 50 m vom 3. Oktober 2020

Durch sintflutartigen Regen und knapp 7 Grad machten sich samstags in der Früh vier unentwegte Pistolenschützen zum Abenteuer «GM Final 50 m Pistole 2020» auf. Die Qualifikation für den Finalanlass wurde im Laufe dieser sehr speziellen Saison anlässlich zweier Hauptrunden locker und mit sehr hohen Resultaten geschafft.

In der Schiessanlage Lostorf in Buchs AG wurde verzweifelt der Lichtschalter gesucht; heller wurde es trotzdem nicht. Für uns ging es in der zweiten von drei Vorrunden darum, von 14 Gruppen unter die fünf Besten zu kommen und damit direkt in den eigentlichen Final einzuziehen. Aber oha, was folgte war ein kollektiver Gruppenabsturz und wir fanden uns etwas verdutzt in der ersten der beiden Hoffnungsrunden wieder. Der Wettkampf war lanciert und tiefenpsychologische Ursachenforschung angesagt.

Die Aufgabe in den Hoffnungsrunden ist wesentlich heikler. Von den wiederum 14 in unserem Hoffnungslauf schiessenden Gruppen galt es Erster oder Zweiter zu werden. Sonst drohte wie im Covid-19 Schutzkonzept des Anlasses klar und deutlich formuliert die sofortige Heimreise.

Um der Kälte des Schiessstandes und des Festzeltes wenigstens für einige Zeit zu entkommen wärmte sich das Team in Buchs in einem Café auf und leckte die Wunden (und viel Zucker). Inzwischen hatte es immerhin aufgehört zu regnen. Es war also nur noch kalt und immer noch eher dunkel.

Frisch gestärkt und mental wesentlich bereiter gingen die vier Schützen nacheinander ans Werk. Nach zwei Schützen war der Teppich zur Finalteilnahme ausgerollt, aber ein arger Rumpler brachte uns nochmals mächtig ins Zittern. Schliesslich reichte es für den angestrebten zweiten Rang.

Das Warten auf den Final war nun sogar an wärmenden Sonnenstrahlen im Freien möglich. Im Stand blieb es aber kalt.

Schliesslich hatte das Warten ein Ende und es hiess Feuer frei für den Final. Unser Start war gelinde gesagt etwas harzig und schon bald fand sich die SGZ am Schluss des neunzehnköpfigen Feldes wieder. Die nächste Aufholjagd konnte beginnen. Nach 40 Schuss resultierte der versöhnliche 7. Schlussrang. Auf Treppchen fehlte nicht viel aber eben halt doch der eine oder andere Punkt, der an einem Final nicht einfach so herauszuholen ist. Für Marc-André war es die erste Teilnahme an einem eidgenössischen GM Final. Er hat wie die anderen Teammitglie-

der um die wichtigen Punkte gekämpft, trotz zittrigen Händen technisch sauber geschossen und damit die wichtigen Punkte auch geholt.

Herzliche Gratulation für die verschiedenen Aufholjagden am diesjährigen Final an unsere Schützen Oliver Moraz, Marc-André Chatton, Markus Bacharach und Jakob Progsch, die für die SGZ Verantwortung übernommen haben!

Der Gruppenchef: Peter Frei

Auszug aus der Finalrangliste

1. Genève Arquebuse 1	374 / 96 / 95
2. Lausanne Carabiniers	374 / 96 / 94
3. Niederweningen	372
4. St. Fiden – St. Gallen	370 / 96
5. Versoix	370 / 95
6. Sarnen 1	369 / 96 / 95
7. Zürich-Stadt	369 / 96 / 93
8. Les Hauts-Geneveys 2	369 / 94

Zwei interessante Details am Rande:

1. Von den 8 Top Teams kommen 4 aus Genf oder Lausanne.
2. Von den 8 Top Teams gingen 3 durch das Stahlbad der Hoffnungsläufe

Avenir Medium Kursiv Akademik Grotesk Light Banner Bodoni Regular Caslon Open Face Clearface Gothic Black Delta Bold Eurostile Extended Frutiger Light Condensed Gothic Book Kursiv Gill Atlantic Helvetica Neue Impect Insignia Alternative Jager Bold Kabel Medium Korinna Black Italic Legacy Sans Ultra Bold Meier Regular Meta Book Caps Novarese Bold Kursiv Officina Serif O C R B	Satz Lithos Belichtungen Computer to plate Grafik  Wegmann Fotosatz AG Fellenbergstrasse 166 8047 Zürich Telefon 044 463 64 00 Fax 044 463 71 66 info@wefo.ch
---	--



Carmelo's Fleischmarkt

Im Schlachthof Zürich – beim Letzigrund
Herdernstrasse 61 – 8004 Zürich

Tel. 044 497 93 20

079 880 02 51

Fax 044 497 96 26

www.carmelo-shop.ch

shop@carmelo-shop.ch



SCHIESSBRILLEN vom Spezialisten

Hofwiesenweg 3 - 8115 Hüttikon
079 400 10 07 - info@gerwer.ch

HUBERBAUGESCHÄFT

**Ihr Spezialist für Umbau, Gerüstbau, Gipserarbeiten
und Kleinaufträge. Seit 1933.**

Birchwilstrasse 24 | 8303 Bassersdorf | T 044 311 50 80

info@huberbaugeschaeft.ch | www.huberbaugeschaeft.ch

Liebe Schützinnen und Schützen, geschätzte Freunde der SG der Stadt Zürich



Im Winter wird es bekannterweise auf den Outdoor-Schiessständen etwas ruhiger. Dieses Jahr leider noch ruhiger.

Damit wir uns erst recht während dieser Zeit nicht «aus den Augen verlieren», wollen wir uns regelmässig zu unserem Schützenhöck treffen.

Die Lokalität der Höck's werden wir jeweils rechtzeitig im Kalender auf der SGZ-Homepage bekannt geben. Voraussichtlich werden wir zwischen unserem Standrestaurant bei Beat und dem Standrestaurant in Höngg wechseln. Die vorgesehenen Orte stehen unten in der Klammer.

Aber immer gilt: Plaudern, fachsimpeln und mal ein zünftiger Jass sollen auf der Tagesordnung stehen.

Da wir nicht recht wissen, wie sich alles weiter entwickelt, werden wir auf einen Spezialanlass zum jetzigen Zeitpunkt verzichten. Sollten wir jedoch feststellen, dass es zu Beginn nächsten Jahres besser aussieht, werden wir allenfalls kurzfristig einen organisieren und euch entsprechend frühzeitig informieren.

Ich freue mich, euch jeweils ab 13:30 Uhr an folgenden Daten begrüßen zu dürfen:

Samstag 14. November 2020	siehe SGZ-Homepage (Standrestaurant)
Samstag 28. November 2020	siehe SGZ-Homepage (Probstei)
Samstag 12. Dezember 2020	siehe SGZ-Homepage (Standrestaurant)
Samstag 19. Dezember 2020	siehe SGZ-Homepage (Höngg)

Samstag 16. Januar 2021	siehe SGZ-Homepage (Höngg)
Samstag 30. Januar 2021	siehe SGZ-Homepage (Standrestaurant)
Samstag 13. Februar 2021	siehe SGZ-Homepage (Höngg)
Samstag 27. Februar 2021	siehe SGZ-Homepage (Höngg)

Mit kameradschaftlichen Grüßen
Patrick Bühler, SM 300 m
SG der Stadt Zürich



>
S P I T Z B A R T H

Wappen- und Siegelringe aus Gold
oder Platin, mit und ohne Siegelstein
Wir beraten Sie gerne!

www.spitzbarth.com



Neumarkt 8, 8001 Zürich, +41 44 340 00 08

TOIWA



Wir vermieten:

**WC-Wagen, WC- und
Duschcontainer, Duschkabinen
für jeden Anlass!**

**Toiwa Gmbh, 044 312 18 83 oder
zueri.ag@active.ch**

Wir sind auch am Knabenschiesen gerne für Sie da.

Ruckstuhl Elektrotech AG

Ihr regionaler Elektropartner



Ruckstuhl Elektrotech AG
Soodstrasse 55 • 8134 Adliswil
Tel. 044 710 54 55 • www.ruckstuhl-elektro.ch

Ein Unternehmen der Ruckstuhl Gruppe



seit 1966 überzeugend in System und Technik

- Kugelfanganlagen für 25 / 50 / 300m / Jagd, Combat
- Indoor- und Outdoor-Anlagen
- Sicherheitsblenden, Scheibenlifte
- Schiessstandzubehör, Schiessstandeinrichtungen
- Reparatur- und Unterhaltsarbeiten sowie Ersatzteildienst
für sämtliche L+H, RUAG, Inauen und ACO Schiessanlagen



Leu+Helfenstein AG | 6212 St. Erhard

Telefon 041 921 40 10 | Fax 041 921 78 63

info@leu-helfenstein.ch | www.leu-helfenstein.ch

Nachbestellung Schützen-Kleider 2020



T-Shirt

blau mit weissem
Löwe, Wappen auf der
linken Brust

Grössen S – XXL

Preis CHF 55.–



Softshell-Jacke

Schwarz mit Logo SGZ
und Namen auf der
linken Brust,
Rückenbeschriftung

Grössen S – XXL

Preis CHF 170.–



Winter-Jacke

Schwarz mit Logo SGZ
und Namen gestickt
auf der linken Brust.
Rückenbeschriftung

Grössen S – XXL

Preis CHF 270.–



Trainer-Jacke

blau/weiss mit Logo
auf der linken Brust,
Rückenbeschriftung

Grössen S – XXL

Preis CHF 150.–

Meine Bestellung

_____ x T-Shirt Grösse(n) _____

_____ x Softshell-Jacke Grösse(n) _____

_____ x Winter-Jacke Grösse(n) _____

_____ x Trainer-Jacke Grösse(n) _____

Name _____

Vorname _____

Strasse/Nr. _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

Mailadresse _____

Datum _____

Unterschrift _____

Bitte das ganze Bestellblatt bis spätestens 30. November 2020 ausgefüllt an das Sekretariat der SGZ zurücksenden.

Lieferfrist ca. 1 Monat. Mit der Auslieferung der bestellten Ware wird auch die Zahlung fällig. Bei persönlicher Übergabe, Barzahlung. Bei Postversand, Rechnung (zuzüglich Porto) zahlbar innert 30 Tagen. Auf bestellter und beschrifteter Ware besteht kein Umtauschrecht.



Bedachungen - Dachsanierung
Dachkontrollen - Fassaden
Bauspenglerei Blitzschutzarbeiten
Kernbohrungen Bauberatung
Naturstamm - Blockhausbau

8800 Thalwil und 8820 Wädenswil



**Damit Sie sich wohlfühlen
unter Ihrem Dach**

**044 722 2140
www.albert-leutwyler.ch**

Mitteilungen November Stadtschütz 2020

Gratulationen zum Geburtstag

Die folgenden Mitglieder der Schützengesellschaft der Stadt Zürich feiern in den nächsten Wochen besondere Geburtstage, wozu wir ihnen ganz herzlich gratulieren. Gesellschafter und Vorstand wünschen den Jubilaren für die Zukunft weiterhin gute Gesundheit und alles Gute.

Dezember	01.	Lindt Filippo	50.
	05.	Wilhelm René	80.
	14.	Casutt Sabine	60.
	17.	Knabenhans Walter	70.
	18.	Coninx Martin	50.
	21.	Manhard Isidor	81.
	26.	Bachmann René	83.
	31.	Ottiker Hansueli	84.
	31.	Mäder Peter	83.

Mutationen November Stadtschütz 2020

Eintritte:

-- --

Götti:

--

Austritte:

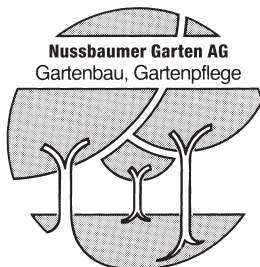
4926 Kunz Urs, Wehntalerstr. 191, 8057 Zürich

Grund:

Gesuch

Neue Adressen haben gemeldet:

Zuber Marius, Im Gässli 12, 8307 Bisikon



Gärten

– planen – bauen – unterhalten

Ahornstrasse 5

8051 Zürich

Telefon 044 311 42 75

Telefax 044 311 42 23

Ihr Partner
für alle
Printsachen

offset **holend ag**

offsetdruck | digitaldruck

töpferstrasse 26 | 8045 zürich | schweiz
tel. +41 44 272 52 76 | fax +41 44 272 52 75
www.holend.ch | info@holend.ch